

# あびこ

第541号55・6・1

我孫子市役所市長公室企画課  
(昭和34年7月31日第3種郵便物認可)

5月1日現在

●人口 100,246人(+3,375)

男/50,038人

女/50,208人

●世帯数 28,926世帯(+1,077) ( )内は前年比

●市役所本庁 85-1111

●湖北支所 88-2111

●布佐支所 89-2358

●中央公民館 82-0515

●市民会館 84-3311(代)

●つくし野支所 84-8801

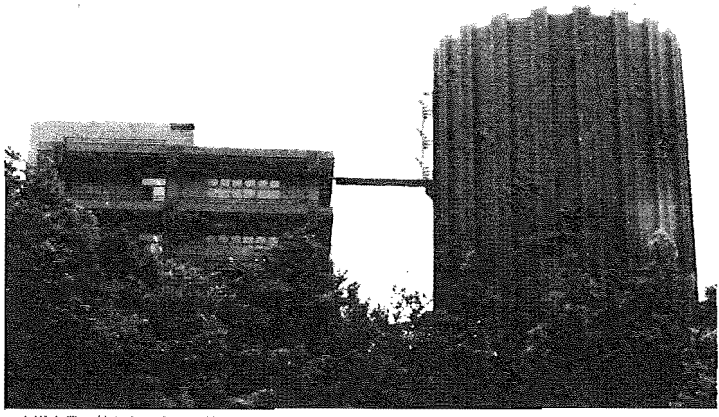
●湖北支所 88-0828

●水道部 88-3111(代)

●老人福祉センター 88-0123

●消防署 84-0119

## 水の合理的運用をめざして



●水道事業の核となる水運用管理センター

### 水運用管理センター 六月二日竣工

水運用管理センターは、第二次拡張事業の一環として、水の合理的運用を図るため建設されたものです。既設の湖北台、および久寺家浄水場のほか、この水運用管理センター内

水運用管理センターは、馬道橋、我孫子線内の妻原地区、市内で最も高い、橋下「ノー」の地に建設されました。

また、水運用管理センターと一体構造となっている妻原浄水場は、水使用量がピークとなる時間帯だけ加圧ポンプを運転し、それ以外の時は、高さ三メートルの円筒形の配水池から自然落下によ

に新設された妻原浄水場の三か所を連絡橋で、北千葉広域水道企業団からの受水状況や給水管理をコンピュータによって行うという画期的なシステムを備えた施設です。

水運用管理センターは、一日一万四千立方メートルの給水能力をもち、他の三か所(湖北浄水場、久寺家浄水場)の浄水能力を合わせると、一日四万九千立方メートルの給水が可能となります。

この給水能力は、みんさんが昨年の夏と同じく、水を節用し、給水人口約十四万人分までかなえる計算になります。

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

無年金者の救済措置として、昭和五十二年七月一日から二年間にわたって行われていた国民年金の「特例納付制度」は、いよいよ六月二十日で締切られます。

国民年金を受けられるためには、保険料を納めた期間と保険料の免除を受けた期間を合わせて二十五年(生年月日により年数が十年から二十四年短縮)以上あることが必要です。

次のような方でも保険料をさかのぼって納めれば、今からでも年金金庫を確保することができます。

▽国民年金に加入しなればならない人が、加入の手続きをしなかったとき。

▽国民年金に加入しているけれど、も保険料を納めた期間がある。

▽現在加入していないが、前に納めた保険料があるとき。

ただし、サラリーマンの厚生年金、任意加入の期間については、特例納付することはできません。

●保険料 この特例で、さかのぼって納める保険料は一月あたり四円四角です。

●期限 納付の期限は、昭和五十二年六月三十日までです。

●保険料の納付は 国民年金の保険料は、通常三か月ごと納めることになっていますが、そのたびに納めるのが面倒という方は、お手をあわせて、しかも納め忘れのない「預金口座振替」の取扱い制度があります。

預金口座振替は、年間保険料にたいして、市内の各銀行に振替依頼書を用意して取り扱いますのでご利用ください。

●保険料の免除申請を 国民年金では、災害や病気、あるいは失業などのために生計が苦しい、保険料を納められない場合は、保険料の免除を受けることができます。

本年四月から来月三月までの保険料について免除を受けたい方は、七月三十一日までに申請してください。

なさんの家庭へお届けする体制が整いました。

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

水運用管理センターの完成によって、限られた水を、むだなく、

衆議院議員選挙の投票日は6月22日です。午前7時～午後6時

参議院議員選挙の投票日は6月22日です。午前7時～午後6時

最高裁判所裁判官国民審査

※つくし野支所投票所(第21投票所)は、根戸小学校に変わります。

# 身体障害者福祉センターの利用案内

市内に住んでいる身体障害者のための施設として、さる五月二日に業務を開始しました当センターでは、障害種別による機能回復訓練の他に各種相談コーナーも設置しておりますのでご利用ください。

なお、湖北駅までの送迎も考えておりますので、申請の際、係におたずねください。

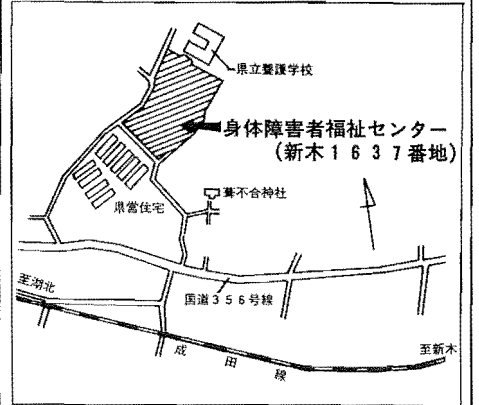
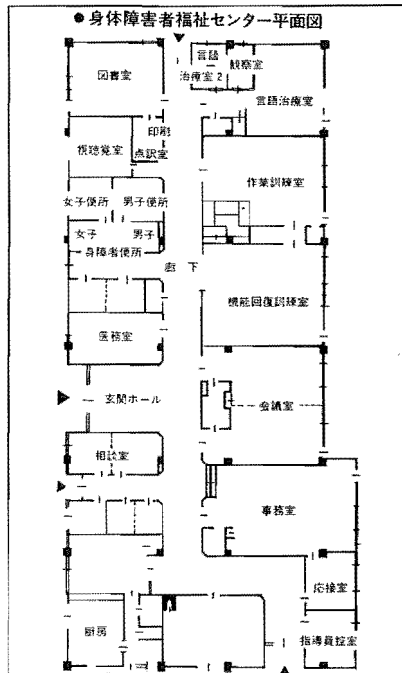
●施設の利用時間  
●月曜日から金曜日までは午前九時から午後四時まで  
●土曜日は午前九時から十二時まで

●業務内容  
●就学前障害児童(三歳から五歳)の生活態度や言語障害の指導と訓練  
●十五歳以上の肢体不自由者の創作活動と身体機能の維持回復訓練

●ボランティア活動とスポーツ、レクリエーションなどへの助言と施設の提供  
●利用できる人  
●心身障害者(児)、家族、関係団体などの集会

●利用料  
●施設利用料は無料です。  
●利用者は、施設利用と通所訓練申込書で申請してください。団体利用は二か月前から受け付けます。

●交通機関  
●国鉄成田線利用の場合、湖北駅より徒歩20分、新木駅より徒歩十五分、バス利用の場合、(新木)より徒歩十分、(新木)八八〇一四一



県立印旛手賀自然公園の区域の市に自然公園モニターが設置されました。

**自然破壊を監視**  
**自然公園モニター設置**

これは、自然公園の管理の徹底指導取締りを強化し、美しい自然の保全を図ろうというものです。自然公園内の、無許可による一定基準以上の土石採取、土地形状の変更、建築物その他工作物の新設増築などを発見したら、市に連絡ください。

正しい利用を図って、私たちの心ふるさとである自然を大切にしましょう。

(都市計画課)

## 児童手当

### 現況届は6月2日から6月30日まで

例年のとおり、児童手当の受給者の方に「児童手当現況届」を提出していただくことになりました。この届により、受給者の前年の所得の状況、児童の養育状況を確認し、六月分からの手当支給を決定することになっておりますので、必ず提出して下さい。

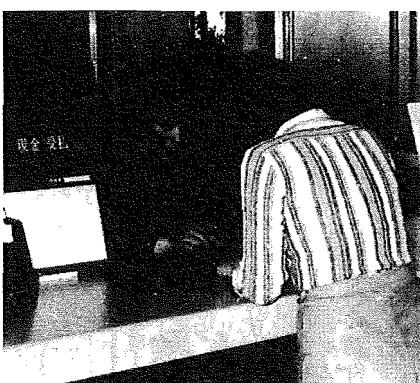
もし手続きをしない場合、引き続きの受給資格があっても、六月分からの手当が支給されませんのでご注意ください。

●受付期間  
●六月一日から六月三十一日まで  
●受付場所  
●六月九日 布佐支所  
●六月十日 湖北支所  
●六月十一、十二日 湖北北支所  
●六月十三日 つくし野支所  
●六月十四日から二十日 市役所児童家庭課

●申請方法  
●官製往復ハガキに住所、氏名(フリガナ)、年齢、電話番号、講座名、受講場を記入して申し込んだりください。

●送付先  
●我孫子市我孫子新田三四 我孫子市中央公民館(六月二日から六月五日までの消印有効)

●対象者  
●市内にお住まいで、公民館講座初心者の方  
●市外に引き続き受講できる方



## 開局 我孫子新木郵便局

五月十六日、我孫子新木郵便局が開局しました。場所は、長大団地の貯金、為替、郵便貯金、国庫公金および、電話番号と取扱業務も広くこなされております。これまで行っていたが、これで便利になりました。利用者の方の反響も上々です。

●開合せ 我孫子新木郵便局  
●八八〇一四〇

## 公民館講座 六月生募集(つくし野教室)

●募集講座内容  
●科目 つくし野婦人体操  
●期間 六月から来年の三月まで  
●時間 毎週水曜午前十時から正午まで

●内容 美容と健康のために  
●定員 五〇名  
●受講料(年間) 二〇〇円  
●場所 つくし野コミュニティホール

●申し込み方法  
●官製往復ハガキに住所、氏名(フリガナ)、年齢、電話番号、講座名、受講場を記入して申し込んだりください。

●送付先  
●我孫子市我孫子新田三四 我孫子市中央公民館(六月二日から六月五日までの消印有効)

●対象者  
●市内にお住まいで、公民館講座初心者の方  
●市外に引き続き受講できる方

## 交通事故のほぼ2倍

一年のうちに、子どもによる水の事故が増えはじめ、夏休みをむかふ六月から八月の三か月間は、一年のうちでも水による犠牲者が最も多い時期です。

昨年の例をみると、この三か月間に、海や川、池、あるいは用水堀などで亡くなった行方不明の遊戯場所を知っており、危険な場所には子どもたちがよく行かれています。保護者のみなさんの注意、配慮が必要です。

布佐駅前と天王台南口  
●六月十三日(金曜日)  
●撤去自転車  
●駐輪場内とその周辺にすたんと放置されている自転車(六月六日、自転車に札をつけ、一週間後、その札がついたままの自転車を撤去します。もし皆さんの使っている自転車に札がついていたらはずしてください。)

●多量の盗難車  
●前回までの整理で、撤去された自転車も多くみられるのが盗難車です。他の車で盗難にあい、乗り捨てられたものが風雨にさらされて傷み、使用不可能になったというケースがほとんどです。

皆さんの自転車がそんな事にならないように、きちんと鍵をかけ、名前と住所をはっきり記入し、前もって、しばらく自転車を使用しない場合は、駅前に設置せず自宅に保管しましょう。

(安全対策課)



## 布佐駅前・天王台駅南口の放置自転車を撤去します

布佐駅前と天王台南口  
●六月十三日(金曜日)  
●撤去自転車  
●駐輪場内とその周辺にすたんと放置されている自転車(六月六日、自転車に札をつけ、一週間後、その札がついたままの自転車を撤去します。もし皆さんの使っている自転車に札がついていたらはずしてください。)

●多量の盗難車  
●前回までの整理で、撤去された自転車も多くみられるのが盗難車です。他の車で盗難にあい、乗り捨てられたものが風雨にさらされて傷み、使用不可能になったというケースがほとんどです。

皆さんの自転車がそんな事にならないように、きちんと鍵をかけ、名前と住所をはっきり記入し、前もって、しばらく自転車を使用しない場合は、駅前に設置せず自宅に保管しましょう。

(安全対策課)



市民のひろば



不用品交換コーナー

◇選ります◇
\*オーブントースター
\*ガス・電気オープン
\*ガスクッキングステー
\*冷庫庫\*テーブル
\*椅子\*電気バリカ
\*クリーンヒーター
\*学習机\*足踏ミシン
\*コンピラック\*スタ
イリー\*グロブ\*鳥
かご\*ピアノ\*本琴
\*ベビーベッド\*歩行
器\*ベビースケール
◇選ってください◇
\*ハイオリン\*都市ガ
ス用湯かじ器\*扇風
機\*掃除機\*婦人用自
転車
▶連絡は、商工課消費
生活係へ

私道も舗装します

私道も次の条件に合えば、所有者の工事承諾書で舗装工事を行います。
▶対象となる私道 ①幅員が4メートル以上のもの ②私道の起点と終点が我孫子市道に接続しているもの ③現在、不特定多数の人が利用している私道で、将来も道路以外の目的に使用しないもの ④所有権者の工事承諾が得られるもの
▶申請に必要な書類 位置図、平面図、公図の写し、登記簿謄本、私道工事承諾書
▶申請期間 6月30日まで
▶問い合わせ 土木課管理係

食品関係業者者検便

◆布佐地区
▶日時 6月10日午前10時から11時30分
▶受付場所 布佐支所
◆泉北地区
▶日時 6月10日午後1時から3時
▶受付場所 湖北駅南口
◆我孫子地区
▶日時 6月19日午前10時から正午と午後1時から3時
▶受付場所 井手口事務所
※問い合わせは、各食品衛生組合

埋蔵文化財発掘調査報告書頒布

新木東台遺跡の図説報告書ができましたので頒布します。また、鹿島前遺跡第2次発掘調査の図説報告書の残部もあります。
▶頒布 1000円
▶問い合わせ 社会教育課文化係 ☎85-1151

10月1日は全国いっせいに国勢調査が行われます。国勢調査は5年ごとにされる国の最も基本的な統計調査です。市では調査員を募集しています。

クリーン・センターから

◆蚊・ハエの駆除◆
生活環境の保全を図るため、6月から9月までの4か月間、駆除を行います。公共用水溝以外の場所で、特に駆除を希望される方は、クリーンセンターへ
◆食害害虫の駆除◆
アメリカシロヒトリなど食害害虫の大量発生を防止するため駆除を行います。一般家庭の方は、自治会、町会などの団体単位で申し込みてください。
▶クリーンセンター ☎87-0015

ご家庭に郵便受箱を

大切な郵便物を保護するため、郵便受箱をお付けください。郵便受箱がないと、留守などの場合配達に困ります。郵便受箱は、なるべく郵便局からお勧めしている標準規格のものをお付けください。
なお、ご近所に同姓の家がある場合や子どももあての郵便物などは、配達先がわからず探すのに時間がかかったり、誤配達の原因になることもありますので、郵便受箱や表札には、ご家族全員の名前をお書きください。
(我孫子郵便局)

季節資金(中元資金)融資

県内中小企業者の季節的資金需要に對して、中元資金(県融資制度)を融資いたします。
▶受付期間 7月31日まで
▶融資限度額 中小企業者 500万円以内、一組合 800万円以内
▶融資期間 5か月以内
▶融資利率 年7.25%(保証付)
▶問い合わせ 商工課商工観光係

つゆどきの交通事故をなくそう

毎年、つゆに入るとスリップ事故が多発します。急ブレーキ、急ハンドルをさけ、安全速度と十分な車間距離を保つようにしましょう。雨の日は、運転者も歩行者も視界がたいへんに狭くなります。十分注意して、交通事故を防ぎましょう。
(安全対策課)

市民会館から

市民会館5階第4弾
「オリエン特急殺人事件」
—超豪華列車の中の謎の犯人は誰か—
アガサ・クリスティの代表作 豪華キャストで完璧の映画化
▶日時 6月7日午後2時
▶入場料 大人500円
▶問い合わせ 教育委員会社会教育課 ☎85-1511

千葉県技術改善費補助金

県では、中小企業の技術の改善、および向上を図るため、補助金交付の申請を受け付けています。
▶対象者 県内で1年以上引き続き同一事業を営む中小企業者、または法人格を有する中小企業者の団体が行う新技術新製品などに関する技術研究、または試作であつて、昭和56年3月31日までに完了する見込みのあるもの。
▶補助率 補助対象経費の3分の2以内、額は1件当り50万円から300万円の範囲内で知事が必要と認められた額
▶手続き 6月7日までに県商工労働部工業課
▶問い合わせ 県商工労働部工業課 ☎0472 (23) 2725 (商工課)

菊の苗さしあげます

◆我孫子地区
▶日時 6月8日午前10時から
▶場所 中央公民館前
▶配布本数 1500本(先着順)
▶問い合わせ ☎82-1559 (小田川)
(文化連盟我孫子菊の友会)
◆湖北地区
▶日時 6月15日午後1時から
▶場所 湖北保育園(竜泉寺)
▶配布本数 2000本(先着1人5本まで)
▶問い合わせ ☎88-1290(前田)
(文化連盟湖北菊花会)

あひこ子ども劇場

子ども劇場は、子どもたちをたくましく豊かに育てあう会です。子ども劇場に入りませんか。
◆会費制です 会費を出し合ってみんなの話し合いで運営します。
◆観るものは すくれた児童劇、人形劇、音楽、パルエ、古典芸能など随時観ます。また、子どもまつり、キャンプ、催し物や文化についての研究の場を作ります。
◆会費 前納制です。入会金は大人、子ども同額で200円。会員は4歳から会費月額が400円。
▶連絡先 あひこ子ども劇場準備会 ☎88-1861 (丸尾)

既存の権利の届出

昭和56年3月7日に、都市計画(市街化区域および市街化調整区域)の変更で、市街化区域から市街化調整区域に変更になった区域については、「既存の権利の届出」を半年以内にすることがあります。
▶問い合わせ 都市計画課都市計画係

簡易保険作文コンクール作品募集

▶応募資格 小学5年生から中学3年生まで
▶作品題 ①簡易保険に関係のあるもの ②自由題
▶応募期間 6月30日まで
※くわしくは、郵便局 ☎84-0020) カ学校へお問い合わせください。

◆募集人員 582名(性別年齢不問)
◆調査期日 昭和56年10月1日現在
◆調査世帯数 1調査区50世帯平均
◆調査内容 氏名・年齢・男女別など
◆報酬 約3万円
◆連絡先 企画課広報統計係 TEL) 85-1111

東京消防庁消防官採用試験

◆大卒卒(甲)1次試験7月12日、受付6月18日から25日
◆大卒卒(乙)短期大卒卒1次試験9月13日、受付8月20日から27日
◆高校(全国)1次試験10月1日と3日、受付9月12日から19日
◆高校(東京)1次試験10月9日、受付9月12日から19日
◆婦人1次試験9月22日、受付8月20日から9月5日
▶問い合わせ 東京消防庁人事課人事課 ☎03 (212) 2111

第1回卓球杯親善卓球大会

▶日時 6月13日午前9時
▶会場 柏市東実体育館
▶種目 団体戦(4シンプルス・1ダブルス)5人編成
▶参加料 1チーム1500円
▶参加資格 30歳以上の家庭婦人
▶使用球 オレンジボール
▶申込み 6月5日まで、寿2-16-3、☎82-2454 (小玉)

第2回千葉県労働大学講座(前期・基礎課程)

▶対象 県内の労・使、県民一般
▶日時 6月5日から27日の午後6時から午後8時
▶会場 千葉県自治会館
▶申込み 6月3日までに県商工労働部労政課 ☎0472 (23) 2744

千葉県警察官募集

▶採用予定 男子警察官約80名
▶試験日 1次7月6日、2次8月21日・22日
▶受付 6月2日から28日まで

警察署、各派出所、駐在所 (柏警察署)

ボランティアの会

◆6月の定例会
▶日時 6月6日午前10時から
▶会場 身体障害者福祉センター
※市のバスが巡回します。白山殿泉燃料店前午前9時15分、天王台駅午前9時30分、湖北駅南口午前9時45分
◆望月奉仕活動 6月17日
◆鶴野奉仕活動 6月24日
※問い合わせ ☎82-2911(外山)

探鳥会

◆野鳥探鳥会とカウント◆
▶月日 6月1日(雨天中止)
▶集合 市役所午前9時
◆奥日光探鳥会(費予約)
▶月日 6月7日・8日
▶集合 中央公民館午前8時
▶交通 貸切マイクロバス
▶申込み先 ☎82-0521(瀧辺) (野鳥を守る会)

明るい話題

▶株式会社カスミストアー湖北台店様から福祉のためにと10万円の寄付がありました。
—カンボジア難民救済金の報告—
カンボジア難民救済資金は、みなさまのあたたかいご好意により36万6144円の実績をあげる事ができました。日本赤十字社へ送り難民救済に使わせていただきます。
どうもありがとうございました。

6月前期 1日 2日 3日 4日 5日 6日 7日 8日 9日 10日 11日 12日 13日 14日 15日 16日
日程当番区=テレホンサービス
休日救急歯科診療日=9:00-12:00
探鳥会=集合・市役所9:00
心配ごと相談=商工会館8:00-15:00
育児相談=布佐支所9:00-11:00
一歳か月児健康診査=布佐支所13:30-15:00
つづし荘休館
ツバルクリニック=東急アビコビル3階集会室9:00-10:00、商工会館10:30-11:30
消費者苦情相談=市民相談室10:00-15:00
育児相談=中津上青年館9:00-11:00
年金相談=市民相談室10:00-11:30、13:00-15:00
ツバルクリニック判定・BCG=東急アビコビル3階集会室9:00-10:00、商工会館10:30-11:30
育児相談=湖北台市民センター9:00-11:00
ボランティア定例会=身体障害者福祉センター10:00
水道料金納入期限(現金口座振替日)
書信相談=商工会館9:00-11:00
探鳥会=7日-8日(奥日光探鳥会)
日程当番区=テレホンサービス
休日救急歯科診療日=9:00-12:00
心配ごと相談=湖北台支所8:00-15:00
育児相談=東我孫子青年館9:00-11:00
つづし荘休館
法律相談=市民相談室9:00-15:00
三種混合予防接種=布佐支所13:30-14:30
消費者苦情相談=市民相談室10:00-15:00
三種混合予防接種=商工会館13:30-14:30
三種混合予防接種=湖北学習室13:30-14:30
三種混合予防接種=東急アビコビル3階集会室13:30-14:30
不動産相談=市民相談室10:00-15:00
日程当番区=テレホンサービス
休日救急歯科診療日=9:00-12:00
心配ごと相談=商工会館9:00-15:00
育児相談=東急アビコビル3階集会室9:00-11:00
つづし荘休館